

Mitt_en Lelha T_uar Kor_a

Sedaere, kathae, mit't_en t_uar kor_ae tahe~kana. Ado_ ba_i ba_ite uni gidra_ do_e hara idiyena; me_nkhan ja~ha~nak' ka_mi eman se_nte do_ d_here lelhagea. Mit' dhao en'gate kulikedeadea, Henda go_, in'ak' bapla do_ hoe akana se_ban'? En'gat do_e metadea, Amak' bapla do_, ba_bu, gidra_re hoe akantama phalna atore. Ado_ uni kor_a do_e me_nket'a, De_n go_, sa_tu sambara_n'me, pan'ja a_guyea_n'. Ado_ uni en'gatte_t' do_e sa_tu sambaradea. Ado_e calaoena; calak' calak'teye pan'ja n'amket'a ba_hu or_ak', ar onko do_ ja~wa~e gomke me_nteko atan' daramkedeadea, arko per_a bar_akedeadea khub leka. Ar tayo_mteye pe_r_a bhagaoen khan do_e metat'koa, Calak'alini', bida_ka_lin'pe. Ado_ko bida_kat'kina. Uni kor_a do_ lahateye od_okena, ar uni kur_i do_ a_d_i tayo_m. Ado_ uni kor_a do_ mit't_en dare but_a_re dur_up'kateye ta_n'gi akadea, are n'e_l daramedeadea. Ar uni kur_i do_ dustur lekako sindur go_t'adea. Ar ca_ndire jo_ro_n' jo_ro_n' sindur n'e_lket'te uni kor_a do_e me_nket'a, Ba_hu me_nte man' idiyede, me_nkhan bo_ho_k' par_ak'entae do_; nui do_e gujuk'a, bae ban'caok'a; ba_n' do_ho_yea, nui do_n' bo_do_lea.

Ona takrege mit't_en ho_r_ ona ho_rte mit't_en d_an'grae idiye kan tahe~kana. Khangeye metadea, Dini ho, nui d_an'gra do_ ima_n'me, nui in' do_n' emama. Uni ho_r_ ho~e kusiyena. Ado_ uni d_an'grae hataokedeadea. Ado_ calak' calak'te mit't_en d_a_d_i lekae n'amket'a, ar o_nd_e_ye jira_u n'o~k'ena; khange uni d_an'gra do_ dustur lekae ad_oyet' kana. Ado_ uni kor_a do_ uni d_an'grae be_n'ge_t'ae kana are me_nket'a, In' ba_hu do_ bo_ho_k' par_ak'entaeadea, onaten' bo_do_lkedeadea, ar nui ho~_ nitok' do_ lac' bo_go_c'entaeadea, o_ho_e ban'caolena; nui ho~_e gujuk'gea, ba_n' do_ho_yea nui ho~_. Onakoe mo_ne_jon' tak khange mit' ho_r_ ona ho_rteye hijuk' kana, mit't_en me_ro_me idiye kana. Khangeye metae kana, Henda ho, nui me_ro_mem e_mkok'a? Nui d_an'gran' emama. Uni ho_r_ do_ a_d_iye kusiyena. Khange uni me_ro_me hataokedeadea, ar d_an'grae emadeadea. Ado_ calak' calak'te mit't_en gad_ae n'amket'a, ar o_nd_e_ do_ jo_m la_git'e dur_up'ena, cet'ko co_n'ko kol akawade na_iha_r khon, ado_e jo_jo_m kana, ar me_ro_m do_e to_l akadea. Ado_e jo_jo_m kan tuluc' uni me_ro_me be_n'ge_t'ae kana, ac'

cet' leka mocaē lar_aōet'a, me_ro_m ho~_ akoak' dustur lekaē pa.k'gur kana. Khane me_nket'a, Nui me_ro_m do_ ya, in'e besaoi' kan do_, ban' do_ho_yea. Ado_e jo_m bar_aket'teye jira_u akana. In'a.k' khange ho_r. mit't.en kond.hae idiyet'a. Khangeye metadea, E_ ho, ona kond.ha ima.n'me, in' do_ me_ro_m in' emama. Khange uni ho_r. do_ kond.ha bo_do_l me_ro_me n'amkedete a.d.iye ra.ska.yena. Khange ado_e calao idiyena ar or.ak'e tiok'ket'a.

Ado_ a.d.i ra.ska.te kond.hae ge_t'ket'a, ar ac'geye utui la.git' karahere bhoraokate khange khube jolak' kana; tayo_mte ona do_ le_yen khan ona do_ se_n'ge_l ta.piste khub khad he_d.e_jok kana. Ado_ uni kor_ae me_net'a, A.ijo, in' do_ me_ro_m se_ celeye mita.n' kana, onateye bo_d bodaōa.n' kana. Arho~_e jol jolak' kana, ar onka khad khadge he_d.e_jok' kana. Khane me_nket'a, Alom bo_d bodaok'a, ban'khan in' tawak' ge_jermea. Me_nkhan tina.k'e jolak' kan, una.k'ge onka sad_e kana. Ado_ edrete racateye kut.un' od.okket'a, are tawak' ge_je_rket'a, are me_nket'a, Ma nitok' do_ bo_d bodaok'me. Ado_ uni kor_aren en'gat jo_to_ uniak' katha an'jo_mte ar ona ka.mi n'e_lte a.d.iye mo_n dukena, are metae kana, Cekate, ba_bu, una.k' do_m lelhawa? Cet' lekatem a.sulok'a? Ado_ tahe~n tahe~nte hor_o irok' din tiok'ena. Ar uni kor_a do_ cet' ka.mi ho~_ bae bad_aea, cekate hor_o ho~_ko ira ona ho~_ bae bad_aea. Ado_ uniren en'gat do_e metadea, Do ba_bu, datro_m idite hor_o irok' calak'me. Khange uni kor_a do_ datro_m sap'kate hor_o khe_tteye calaoena, ar datro_m do_ hor_o buda.t.hene do_ho_ket'a, are me_nket'a, Ma khub irok'talan'me; in' do_ dakan' a.guia or.ak' khon.

Ona me_nkateye calaoena or.ak'te. Ado_ en'gat do_e kulikedeā, Tina.k' e_m irket'a, ba_bu? Uni do_e me_nket'a, Datro_mgen' me_n ot_o akawadea, khub leka irok'talan'me, dakan' a.guitalan'a; de_n bar bakhra daka ima.n'me, datro_m ja.nic' re_n'ge_c'edeā, calao go_dok'a.n'. Khange uniak' katha leka en'gat do_ bar bakhraē emadeteye calaoena. Ado_ se_nkateye n'e_lket'a, ban' ir akana, enkage menak'a. Ado_e me_nket'a, ban' do_ tehen' do_e rua.k' kan, ona ia.te ban' irok' kan. Khange datro_m sap'kateye tunumket' do_ lo_lo_ kan, ado_e me_nket'a, Uh, rua.k' kantege bae irlak'a. Ado_e me_nket'a, Cekateye bogek'a? Ado_ mit't.ene hudisket'a, Baberte pa.sikate ku~iren'

a~r.goea, pase_ye bogeyenge. Sa_rige datro_m baberte pa_sikate ku~ireye a~r.goket'a; ado_dak're topoyen khan do_rear.ena; ado_e me_nket'a, Nit do_e bogeyena; e_nte lo_lo_do_cabayena, rear_kanae. Ona thor_a din tayo_mte en'gatte_t'e rua.yena, khange ado_disa.he_c'adea, ban_ma, Mit' dhao datro_me rua.yenre in' do_ku~iren'a~r.goket'a are bogeyena, to_be_nitok' nui ho~n' onkale khan do_pase_dhorageye bogek'a. Ona me_nkate en'gatte_t' ho_t.o_k're pa_sikedete ku~ireye a~r.gokede. Khange uni en'gat do_e pa_sikedeteye go_c'ena; are o_r rakap'kedere uni do_e isir.akat'a. Khangeye me_n go_t'ket'a, Nitok' in' go do_e bogeyenteye landawa.n' kana. Ado_o_r rakap'kateye n'e_lkede do_e go_c' akan.

Khange me_nket'a, Ho_rko ma akoren go_c' ho_r.gad.ateko idikoa, in' do_okaten' idiyea? Ho, in' do_buruten' idiyea. Ado_mit't.en pa.t.ia.teye po_t.o_mkede, are he_rme_t'kede, ar buruteye mohnd.ayena. Ado_e calao idik' kana; calak' calak'te ho_rre tinre co_n' en'gatte_t' do_e bujurena, ar uni do_e_ke_n pa.t.ia.te_t'ge burureye gid.i ot.okat'a. Khane rua_r.hijuk' kana, ar ho_rre en'gatte_t'e n'e_lkede, ado_e me_nket'a, O_ko_e ren bud.hi ho_r.co_e go_c'ente no_nd.e_do_ko gid.i akade, ja.nic' toyo eman na~ha~k'ko jo_mea; cedak' co_n.no_nd.e_do_ko gid.i akade? In' go_hana buruten' idi ot.okade. Ado_ba.giadeteye rua_r.ena or.ak'te.

Source: Santal Folk Tales